

Betreff:

5° SIGS-Newsletter del 12 marzo

SIGS

SCHILDKRÖTEN-INTERESSENGEMEINSCHAFT SCHWEIZ

CITS

COMMUNAUTÉ D'INTÉRÊTS POUR TORTUES EN SUISSE

CITS

COMUNITÀ D'INTERESSI PER TARTARUGHE IN SVIZZERA

Caro abbonato

Il periodo affannoso prenatalizio è finalmente finito e pure le vacanze di carnevale sono ormai solo un ricordo. In molte tenute di tartarughe gli animali sono ancora in letargo. Le cure da offrire alle tartarughe in questo periodo sono limitate al controllo delle condizioni di letargo. Questa è l'occasione per dedicarsi al proprio hobby leggendo di tartarughe. Per questo motivo vorrei condividere con voi in questa newsletter un paio di spunti di lettura.

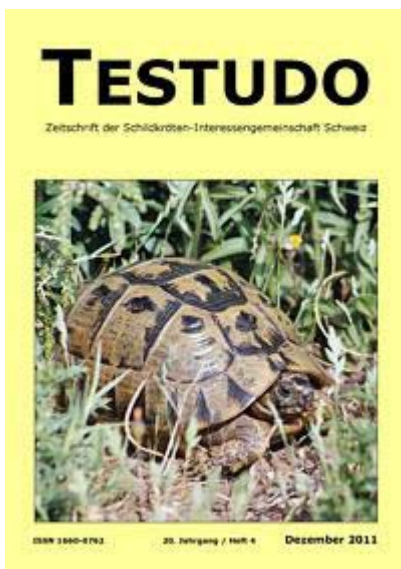
Tra qualche settimana le nostre tartarughe lasceranno i loro "quartieri d'inverno" per essere di nuovo attive. Molti proprietari iniziano a questo punto a pianificare e realizzare nuovi recinti o stagni oppure a modificare quelli già esistenti. Visto che i nostri rettili sono molto sensibili allo stress, questo approccio è lungi dall'essere ottimale, proprio perché le tartarughe si trovano confrontate durante le prime settimane dopo il risveglio con il "cantiere" e un habitat diverso dal solito. Tali cambiamenti sono sempre associati a grande stress per gli animali e sono particolarmente gravi in primavera, visto che in questo periodo le tartarughe devono riprendersi dal letargo e subito dopo iniziare con la stagione riproduttiva. Per questo motivo la pianificazione ma soprattutto l'attuazione dei cambiamenti dovrebbe essere finita prima che gli animali escano dal letargo. Idee utili nel seguente link <http://www.sigs.ch/merkblattauswahl.aspx>.



Già ora tutti i proprietari di tartarughe attendono con impazienza questo momento: il risveglio dal letargo.

TESTUDO - La rivista della SIGS

Numero di dicembre 2011



Il numero attuale comprende i seguenti temi principali:

La tartaruga della Tunisia (*Testudo graeca nabeulensis*):
osservazioni in Tunisia settentrionale e commenti sulla tenuta e la riproduzione.

Urs Jost

"Di continuo arrivano illegalmente in Svizzera delle Tartarughe della Tunisia Testudo graeca nabeulensis (Highfield, 1990). Questi animali sono venduti praticamente su ogni mercato per turisti in condizioni deprecabili ed i turisti spesso li acquistano "per pietà". Le tartarughe della Tunisia sono però molto difficili nella detenzione e la loro tenuta si differenzia notevolmente dalla tenuta della testuggini europee. In questo campo la necessità di informare è molto grande...."

Per rispondere a queste esigenze di informazione e quindi per permettere una tenuta conforme delle tartarughe della Tunisia, questo articolo è consultabile anche per chi non è ancora membro della SIGS:

http://www.sigs.ch/testudo/TESTUDO_2011_Vol_20_Heft_4_Seite_5.pdf

Come membri della SIGS (e solo come membri della SIGS) ricevete gratuitamente 4 volte l'anno la rivista TESTUDO. Per iscriversi cliccate: <http://www.sigs.ch/beitritt.aspx>.

TESTUDO WELT

La rivista on-line sulle tartarughe



La rivista online tedesca "TESTUDO WELT" esiste dal gennaio del 2008. Prauser Lutz è il direttore responsabile. Il download è gratuito per i lettori. La rivista è pubblicata da tre a quattro volte l'anno, attualmente online con il numero 14. Gli argomenti principali di questo numero sono i seguenti:

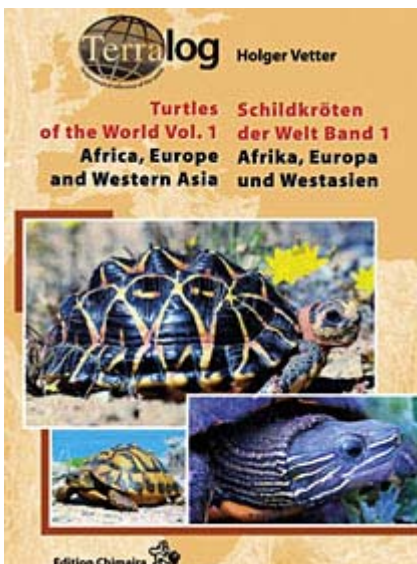
- La società protezione degli animali tedesca chiede di introdurre il divieto di tenuta per animali selvatici
- Progetto EMI - conservazione e riproduzione di *Manouria impressa*
- Vallée des Tortues - Diario di viaggio nel Sud della Francia
- Innamorato in Africa - Il Parco Haller

Da tempo ci siamo abituati ai quotidiani online e li utilizziamo correntemente. Riviste online sono ancora una rarità. Anche se non è cosa da tutti leggere una rivista dallo schermo del computer, (naturalmente possiamo anche stampare i testi) , è un'idea interessante, utilizzare le moderne tecnologie per il nostro hobby. In questo modo è pure possibile realizzare riviste specialistiche a costi limitati.

Siete interessati? <http://www.testudo-welt.de>

Terralog 1: Schildkröten der Welt: Europa, Afrika und Westasien (Tartarughe del mondo: Europa, Africa e Asia occidentale)

Holger Vetter, seconda edizione, ampliata e aggiornata, Chimaira Edition, 2011, 152 pagine, 560 fotografie a colori, 61 mappe di distribuzione bilingue tedesco-inglese, ISBN 978-3-930612-27-7



Nella prima edizione di questa serie sono state pure pubblicate:

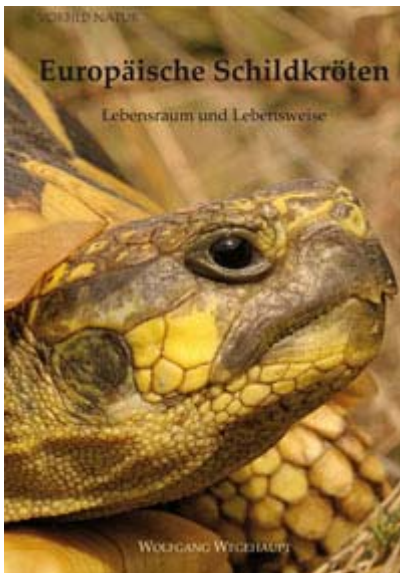
- Terralog 2: Schildkröten der Welt: Nordamerika - Tartarughe del mondo: Nord America
- Terralog 3: Schildkröten der Welt: Mittel- und Südamerika - Tartarughe del mondo: Centro e Sud America
- Terralog 4: Schildkröten der Welt: Süd- und Ostasien - Tartarughe del mondo: Asia meridionale e orientale
- Terralog 5: Schildkröten der Welt: Australien und Ozeanien (in Planung) - Tartarughe del mondo: Australia e Oceania (in pianificazione)

I libri della serie Terralog, finora 4 tomi dedicati alle "Tartarughe del mondo", è un'opera fotografica standard utile sia ai ricercatori che ai detentori. Il lettore è condotto nel mondo delle tartarughe e nella loro diversità in modo veramente appassionante.

Per ulteriori informazioni <http://www.chimaira.de>

È annunciato un nuovo libro di Wegehaupt

Tutti gli amanti delle tartarughe conosceranno probabilmente Wolfgang Wegehaupt e i suoi libri come ad esempio "Natürliche Haltung und Zucht der Griechischen Landschildkröte", "Sardinien, die Insel der europäischen Schildkröten" oppure "Futterpflanzen". Prossimamente sarà pubblicato un suo ulteriore libro, annunciato per l'inizio del 2012.



Il nuovo libro "Europäische Schildkröten - Lebensraum und Lebensweise" sarà molto interessante per tutti noi appassionati di tartarughe, visto che ognuno di noi mira ad allevare le proprie tartarughe il più naturalmente possibile. Questo accade unicamente se conosciamo bene le esigenze e il tipo di habitat naturale nel quale le tartarughe vivono in natura. Il libro può essere acquistato direttamente da Wolfgang Wegehaupt, ma sarà pure disponibile in occasione delle manifestazioni della SIGS o delle sezioni regionali.

Ulteriori informazioni su <http://www.testudo-farm.de/>

Dramma delle tartarughe in Madagascar

Contributo nell'ambito della trasmissione Einstein della SF il 2011/03/02

Ogni settimana scompaiono 1000 tartarughe in Madagascar. Finiscono in padella o nel mercato nero internazionale. Se questa situazione continua anche in futuro, le tartarughe del Madagascar in pochi decenni saranno estinte. La zurighese Martina Lippuner ha iniziato una lotta contro il bracconaggio nell'isola australe.

Link al contributo TV: <http://www.videoportal.sf.tv/video?id=c9d38dfb-b3fc-431b-bb7e-59c74b26dfdc>

Notizie dalle Sezioni

Sezione Zürisee



Luzi Philipp, un "veterano" delle SIGS festeggia il suo 87°esimo compleanno il 2012/02/28. Egli è uno dei più "anziani" dei membri attivi della SIGS, ne era membro già dai suoi esordi. Come membro della sezione Zürisee fa parte del nocciolo duro della sezione e partecipa quasi senza eccezione alle manifestazioni della sezione. È un aiuto molto affidabile e un tassello prezioso, ad esempio per quanto riguarda la consulenza ai detentori di tartarughe in occasione delle porte aperte al Kinderzoo di Rapperswil. In occasione delle giornate delle tartarughe organizzate dalla sezione Zürisee ha funto da esperto nutrizionista ed ha gestito l'alimentazione e il benessere delle tartarughe durante l'esposizione. Tanti auguri per il tuo compleanno!

Eventi importanti della SIGS nel 2012

- Giornata nazionale della SIGS: 2012/06/23 a Lucerna AAL dettagli <http://www.sigs.ch/jahrestreffen.aspx>

Eventi 2012 delle Sezioni regionali della SIGS particolarmente adatti per i principianti

Gli ospiti sono i benvenuti!

IG Schildkrötenfreunde Aargau

- 29.03.2012: Erkenntnisse über die Haltung europäischer Landschildkröten (Kurt Reist)
- 26.04.2012: Folgen von Fehlern in der Haltung und Fütterung von Schildkröten aus der Sicht des Tierarztes (Luca Bacciarini)
- 31.05.2012: Land- und Wasserschildkröten-Anlagen (Vorgestellt von Mitgliedern der Sektion)
- 28.06.2012: Futterpflanzen, Exkursion im Freiland.
- 20.09.2012: Gedanken zur Einwinterung (Kurt Reist)

Sezione di Berna

- 11.04.2012: Landschildkröten richtig halten und pflegen (Kurs speziell für Einsteiger)
- 13.06.2012: Verbreitung, Unterarten, Lebensweise, Haltung und Nachzucht der Maurischen Landschildkröte (Rolf Berglas)
- 12.09.2012: Methoden zur Überwinterung mediterraner Landschildkröten (Sylvia Aebischer)

Schildkrötenfreunde Mittelland

- 12.04.2012: Mitglieder präsentieren ihre Schildkrötenanlage (Judith von Arx)
- 06.09.2012: Schildkröten und Biotop in Griechenland (Ruth Huber)

- 04.10.2012: Einwintern (Robi Rufer)

Sezione Ostschweiz

- 21.09.2012: Haltung und Überwinterung von Europäischen Landschildkröten (Rolf Brun)
- 16.11.2012: Frühling in Griechenland - Naturkundliche Beobachtungen auf dem Peloponnes (Urs Jost)

Sezione Zürisee

- 27.04.2012: Einsteigerkurs: Landschildkröten richtig halten (Alex Christen)
- 26.10.2012: Häufiges und Neues aus der Tierarztpraxis (Cornelia Christen)

Per maggiori dettagli ed eventi <http://www.sigs.ch/veranstaltungen.aspx>

Eventi dalle sezioni

Sezione Ostschweiz

12 - 13 Maggio 2012: **Informationsstand alla Kleintiermesse Animalia di San Gallo.**

Con conferenze di Hans-Dieter Filippi e di Dr. med. Ursula Eggenschwiler
dettagli http://www.sigs.ch/ostschweiz_infotage.aspx

Sezione Zürisee

6 - 14 Ottobre 2012: **Schildkröten-Infotage del Kinderzoo KNIE a Rapperswil.**

dalle 09:00 - 17:00 il team di collaboratori vi consiglierà per tutti i problemi legati alla tenuta delle tartarughe. Inoltre può essere ammirato all'interno dello zoo un recinto modello per tartarughe terrestri e di palude, oltre ad un piccolo terrario. Per ulteriori dettagli http://www.sigs.ch/zuerisee_infotage.aspx

Cordiali saluti
Stefan Kundert e Luca Bacciarini

Se non desiderate più ricevere la SIGS-Newsletter, potete cliccare il link sottostante, che vi indirizza direttamente alla pagina "An-/Abmeldemaske" (abbonarsi/disdire la newsletter) della SIGS. La disdetta della abbonamento gratuito alla newsletter è facile da eseguire.

[Disdire la newsletter](#)